

# KÖSZEG ÉS VIDÉKE

Szépirodalmi, társadalmi, és közgazdasági hetilap.

Megjelenik netenkint egyszer, vasárnapon.

## Előfizetési ár:

Egyes évre 4 frt = 8 korona, félévre 2 frt = 4 korona,  
negyedévre 1 frt = 2 korona.  
Egyes szám ára 10 kr. = 20 fillér.

Felolvasó szerkesztő:

WITTINGER ANTA L.

Kiadó és laptulajdonos:

FEIGL GYULA.

Előzetési pénzek és reklamációk a kiadótulajdonoshoz, Feigl Gyula nyomdászhoz (városkör 81) intézendők. Nyilv. sora 40 fr. — Hirdetések nagyság szerint.

## Föltámadott.

(K.) A mit a Mester ihlett szavaival elérni nem tudott, a mit az Isten Fia száz csudájával kivinni képes nem volt — azt megvalósította az angyalajkról ellebbent röpke szó: föltámadott.

Olyan volt ez, mint a sivatag orkánja; végigsöpört négy ezredévének emberalkotta bölcséleti rendszerek mezején; s a tarolt pogány világnézet szántásába egy eszményi, természetfölötti vallás magvait hintette el.

S a mag gyökeret vert.

Császárok és királyok, konzulok és prokonzulok hiába vettek kaszát a kezükbe, hogy lepusztítsák az új vallás fakadó virágait. Ha egyet lekaszáltak, száz fakadt nyomában; azok a virágok ott is virítottak még a bukott világbirodalom romjain s helyet kértek maguknak a későbbi nagy hódítók s királyok koronájában is.

A föltámadás tana meghódította a világot.

És mégis! Nem tudom, való-e, vagy csak álmodom? A világ akáresak újra építené egy le-tűnt korszaknak rombadólt pantheonjait. Oltárokat emelnek az ész istennője nevében Athené Dianának; tömjénnel körítik a bájos milói Venuszt; Bachusz mikéntha régi jogaiba lépett volna a Tritonokkal; csak Jupiter festett menyköveit nevetik, mint mosolygók régen a stoikusok. Oh! hol hát a föltámadásnak igaz vigasztaló hite? Miért vész el

annak szava a skeptikus világ vásári zajában? Nem ültették talán már annak magvát a mai nemzedék szívébe? vagy ha igen, úgy sírja lett talán a szív annak a hitnek, sírja mely nem adja többé vissza halottját.

Pedig a sírok visszaadják a maguk halottjait. A hit ha már egyszer gyökeret vert a szívben, nem pusztul el soha. A kétkedés letarolhatja virágait, a sivár önzés lefonyaszthatja leveleit, a hangzatos szólásokba bujtatott üresfejűség megtagadhatja még a létét is, hanem azért eljön az idő, midőn a halott új életre ébred, új életre ébred mint Krisztus, ki azt a valást hirdette.

Megölték őt is és sírba tették. Hatalmas követ hengerítettek a sír szájához; katonákkal rakták meg a bejáratot. És mégis — — — életre kelt a halál honából? harmadnap föltámadott.

Nincs enyészet, nincs elmulás többé, hogy először lebbent el az angyal ajakáról e szó: föltámadott.

Öld meg az igazságot s az kitér a sírjából.

Öld meg a becsületet s az föltámad lelkiismereted szavában.

Öld meg a hit apostolait s mag lesz a vérük, melyből új hősök teremnek, mint Tertullian dö-rögte az egyházat üldöző pogányság fülébe.

Öld meg magát a hitet s tulajdon szívedben fog az új életre ébredni.

Az egyéni ember élete rendszeresen fordított viszonyban áll a szabad természet tenyészetével. A szabadban a mosolygó nap kelti új életre a tavasz első hirdetőit a kankalint és ibolyát, az ember lelke meg éppen akkor fakasztja ki a hit virágait, mikor az ege elborul, mikor a megpróbáltatás és bánat fölhoi ütnek tanyát a lélek homlokán.

S ilyenkor még a sivár kebel sírjából is kikél a halott, melyet a szenvedélyek keresztre feszítettek, a világi tekintetek elhantoltak s csalóka bölcsészeti rendszerek érvei fegyverrel öröztek — kikél a hit.

És a csalódott újra kezd remélni, a szenvedő vigasztalódik, a tévelygő megtalálja a céljához vezető utat. S a bánat könyve örömkönnnyé válik, mint a fájó csepp ragyogó harmatgyönggyé lesz a levélen, ha rátűz a mosolygó nap üde sugara.

Oh! jöjj hát te föltámadás magasztos ünnepe! Változtasd át varázs ihletteddel a szenvedő emberiség tenger bánatát a megnyugvás s tiszta lelkesedés boldogító érzésévé. Küldj egy sugarat, egy kegyelemsugarat a küzdő emberiség szívébe, hogy új életre ébresztve az annyi kehelben mint meg annyi sírban tetszhalottként szunnyadó hitet, lélek-emelő fohászban egyesüljünk valamennyien és egytorua örömmel s vigaszos lelkesedéssel mondhasuk el:

Föltámadunk!

## TARCZA.

### Apai örömök.

Írta: Mark Twain.

— Édes lelkem, — szóltam a feleségemhez, a kis Klárára mutatva, ki egy darabka fenyőfán rágicsált, — ne hárd a gyereket ezen a fán rágadni.

— De édes fiam, mit érthet az? — szólt a nőm, azonban egyuttal a fa után nyult. Mert a nők a leg-helyesebb tanácsot se bírják ellenmondás nélkül megfogadni, legalább a ferjes nők nem.

— Kedvesem, köztudomású dolog, hogy az összes faneműek között a fenyőfa a legkevesébe tápláló, amivel a gyermekeket etetni lehetne.

Nőm azonnal visszavonta kinyújtott kezét és duzogott.

— Tudod, hogy ez nem igaz. Az orvosok egyhanguan azt állítják, hogy a fenyőfa terpentinjé igen jól tesz vesébjuk és hátgerinczbajok ellen.

— Ah, bocsiás meg, tévedtem. Nem tudtam, hogy kicsikénk veséi és hátgerince meg vannak támadva és hogy az orvos tanácsolta.

— Ki mondja, hogy a gyermekünk veséje és hátgerince meg van támadva?

— Te észleztél arra, lelkem.

— Mi nem jut az eszedbe? Soha egy szóval se mondtam!

— De szívem, még két percze sincs, hogy azt mondtad.

— Hát ha mondtam, mondtam! Nem árt a gyerekeknek, ha egy kis fenyőfát rág, ha ép kedve van hozzá, tudod te azt nagyon jól. Én akarom, hogy rágja, punkum.

— Minden további szó fölösleges. Meghajlok érveled hatalma előtt és rögtön rendelék néhány öl fenyőfát a legjobb fajtából. Nem akarom, hogy gyermekeim szükségét szenvedjenek, a míg csak . . .

— Kérlek menj az irodába és hagyj békében. A legártatlanabb megjegyzést se teheti az ember, hogy te azt fel se hányád és óra hosszakig ne kommentálnád, míg azt se tudod már, mit beszélés. Különben azt sohase tudod.

— Legyen úgy. De utolsó megjegyzésedből a logika teljesen hiányzik, mert . . .

Be se fejezhettem a mondókámat, mert feleségem mint a szelvény kirobant az ajtón s magával vitte a gyereket.

Delben holthaltvány, dult arczczal sietett elém.

— Oh Mortimer! Egy új diphteritis eset. A kis Corda Gyurika!

— Van még remény?

Rövid idő múlva a dada behozta Klárikánkat, hogy jó éjt kívánjon nekünk és hogy az anyja elmondja vele a szokott esti imáját. Midőn odajutott „Lefekszem kis ágyacskámba”, egyet köhögött. Nőm visszahanyatlott székebe, mintha a guta ütötte volna meg. De a következő pillanatban már összeszedte magát. Megparancsolta, hogy a gyermek ágát hozzák be a mi hálószobánkba és maga látott utána, hogy a rendeletet rögtön végrehajtsák. A dolog rögtön megvolt. A nőm öltöző szobájában megvetették a dada ágát. De akkor eszébe jutott, hogy a másik gyerek meséje van tőlünk és ha éjjel az is megkapná a diphteritist . . . Szegény feleségem újra elhalványult.

Visszaczipeltük hát az ágyat a gyermekszobába és magunknak a szomszéd szobában vettettük meg az fekhelyünket.

De alig jutottunk rendbe, midőn feleségemnek a zébe jutott:

— Hátha Klárikáról rá ragad a betegség a kis fiacskánkra?

Ez a gondolat új rettegéssel töltötte el és viribus unitis se tudtuk elég gyorsan kiczipelni az ágyat, ámbar nőm is oly lazán izgatottsággal segített, hogy az ágyat majd hogy darabokra nem zúzta.

Lehurcolkodtunk hát újra. De lenn nem volt, hogy hova fektessük a dadát és ennek hosszú évi tapasztalatai, így szólt a feleségem, megfizethetetlen becsüek. Az egész czók-mókkal visszaczipelődünk hát saját hálószobánkba és örültünk, mint vihar után a madarak, ha meglelik puha fészüküket.

Feleségem a gyermekszobába ment, hogy ott nézzeu körül. Új aggodalommal jött vissza.

— Hogy van az, hogy a kicsike olyan mélyen alszik?

— De édes fiam, nem alszik-e a gyerek mindig akár csak a mormota?

— Tudom, tudom; de ma alvása olyan nyugtalanító. Olyan . . . olyan . . . olyan szabályosan lélegzik, hogy az rettenetes.

— De édesem, hiszen a gyerek mindig szabályosan lélegzik.

— Tudom, tudom, de ma olyan valami rettenetes van abban; a dada fiatal és tapasztalatlan, akarom hogy a gyermekszobában Mari is maradjon, hogy kénnel legyen, ha valami történik.

— Ez jó gondolat. De ki fog neked itt segítségdre lenni?

— Te. Különben ilyen esetben magam kell, hogy végezzek mindent.

— Kedvesem, én szívtelenségnek tartanám, ha én itt hortyognék az ágyban és a betegápolást egyedül rád bízám.

De nőm addig beszélt, míg kibékített az ő tervével; az öreg Mari végre kihuzcolkodott hát a szokott helyére, a gyermekszobába.

Lapunk mai száma 6 oldalra terjed.







**G a b n a á r a k.**

Buza	100 kilo	8 frt.	—	król	8 frt.	25 kr-ig.
Rozs		6	50		7	—
Árpa		5	80		—	—
Kukoricza		5	80		5	60
Zab		4	60		5	10

**Vasuti menetrend.**

Állomások.	II. III. oszt. kocsikkal.				
	reggel	d. e.	d. u.	este	otf
Középeurópai idő.					
Köszeg ind.	4 <sup>50</sup>	8 <sup>05</sup>	11 <sup>51</sup>	4 <sup>38</sup>	8 <sup>45</sup>
Lukácsháza (m. h.)	5 <sup>05</sup>	8 <sup>19</sup>	12 <sup>04</sup>	4 <sup>40</sup>	8 <sup>59</sup>
Német-Gecs (m. h.)	5 <sup>19</sup>	8 <sup>35</sup>	12 <sup>20</sup>	4 <sup>47</sup>	9 <sup>15</sup>
Szombathely érck.	5 <sup>35</sup>	8 <sup>50</sup>	12 <sup>34</sup>	5 <sup>12</sup>	9 <sup>50</sup>
Szombathely ind.	6 <sup>45</sup>	11 <sup>04</sup>	3 <sup>15</sup>	7 <sup>05</sup>	9 <sup>55</sup>
Német-Gecs (m. h.)	7 <sup>01</sup>	11 <sup>19</sup>	3 <sup>31</sup>	7 <sup>21</sup>	10 <sup>10</sup>
Lukácsháza (m. h.)	7 <sup>18</sup>	11 <sup>35</sup>	3 <sup>48</sup>	7 <sup>38</sup>	10 <sup>27</sup>
Köszeg érck.	7 <sup>31</sup>	11 <sup>47</sup>	4 <sup>01</sup>	7 <sup>51</sup>	10 <sup>40</sup>

\*) Csak kedden és pénteken közlekedik.  
† Csak nyáron vasár- és ünnepnapokon közlekedik.

**Magyar királyi államvasutak.**

Budapestre.					
	éj.	reggel	d. u.	este	otf
Szombathely	2.40	8.55	12.39	10.48	10.48
Vép	2.58	—	12.52	11.01	11.01
Sárvár	3.28	9.21	1.15	11.26	11.26
Kis-Czell	4.46	9.50	2.18	12.06	12.06
Győr	10.34	11.18	5.03	2.38	2.38
Bpentre érck.	1.25	2.10	9.20	7.30	7.30

Budapestről.					
	regg.	d. u.	d. u.	este	otf
Budapest	8.35	1.35	2.05	9.30	9.30
Győr	11.30	4.35	5.30	2.10	2.10
Kis-Czell	1.49	6.03	8.49	4.11	4.11
O.-Acszonyfa	—	—	—	—	—
Sárvár	2.23	6.28	9.34	4.45	4.45
Vép	2.49	—	10.07	5.12	5.12
Szombath. é.	3.02	6.53	10.23	5.25	5.25

**Déli vasut menetrendje.**

**Szombathelyről Bécs felé indul:**

Szombathely	regg. 4.00	regg. 5.52	d. e. 11.00	d. u. 4.39
Acsád	4.18	6.07	11.18	4.55
Bécsbe érck.	9.00	9.40	d. e. 2.40	8.58

**Bécs felől Szombathelyre indul.**

Bécs	regg. 7.20	d. e. 1.35	d. u. 5.00	est. 7.40
Acsád	10.41	4.55	9.08	4. 12.20
Szombath. é.	10.55	5.07	9.22	12.37

**Szombathelyről Nagy-Kanisza felé indul:**

Szombathely	d. e. 11.07	este 5.17	éjjel 12.51
Dömötöri	11.23	—	1.10
Molnári	11.52	—	1.21
Tyővári	12.—	—	1.53
N.-Kanizsára érck.	1.34	10.15	3.42

**Kanisza felől Szombathelyre indul:**

N.-Kanizsa	éjjel 12.45	reggel 8.55	d. d. 2.05
Győrvar	2.39	—	8.38
Molnári	3.14	—	4.05
Dömötöri	3.27	—	4.15
Szombathelyre ér.	3.47	10.51	4.31

**Szombathelyről Grács felé indul:**

Szombathely	regg. 5.45	d. u. 3.14	éjjel 7.—
Kis-Ujnyom	5.55	8.27	—
Egyházaskén	6.12	8.40	—
Körmené	6.28	3.53	7.28
Csákány	6.41	4.06	—
Rátót	6.51	4.15	7.44
Bzi-Gotthárd	7.11	4.33	7.59
Gyanafalva	7.38	4.50	8.10
Grácsra érck.	d. e. 10.25	este 7.35	9.40

**Grács felől Szombathelyre érckezik:**

Grács	reggel 6.15	regg. 8.10	este 6.18
Gyanafalva	6.33	10.56	8.43
Bzi-Gotthárd	7.05	11.11	9.04
Rátót	7.17	11.29	9.22
Csákány	—	11.39	9.32
Körmené	7.85	11.53	9.46
Egyházaskén	—	12.08	19.—
Kis-Ujnyom	—	12.22	10.14
Szombathelyre érckezik	8.04	12.36	10.28

**H i r d e t é s e k.**

**JELZALOG KÖLCSÖNÖKET**  
földbirtokra 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub>%  
házakra 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub>%

másnemű ingatlanokra 5% mellett legmagasabb összegben ajánlunk. — E kölcsönök konvertálásoknál bélyeg és illetékmentességet élveznek.

Erdő kihasználások, birtok parcellázások átvétele. Birtok szövetkezeteknek hosszú lefizetési tartamra eladatnak.

**MAGYAR LLOYD**  
közgazdasági vállalat.  
Budapest, Király-utca 70.

**Árverési hirdetményi kivonat.**

A közzei kir. járásbíróság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Funovits Bertalan végrehajtónak Kalcsics Katalin végrehajtást szenvedő elleni 400 frt tőkekövetelés és járuléka iránti végrehajtási ügyében a közzei kir. járásbíróság területén levő Bándoly községben fekvő a bándolyi 196. szjkyben felvett A. I. 1—39. sor 38. házsz. 2/8 telki ingatlanokból Kalcsics Katalint illető felére 529 friban, a bándolyi 198. szjkyben felvett A. † 641 hrsz. egész ingatlanra 62 friban, a † 645 hrsz. ingatlanra egészben az árverést 47 ft. szennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az

**1897. évi április hó 24. napján délelőtt 10 órakor**

Bándoly község bírája lakásin megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áról is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át készpénzben, vagy az 1881: LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában, kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881: LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Köszegen, 1896. évi december hó 31. napján.  
A közzei kir. járásbíróság mint telekkönyvi hatóság.

**Schein S.**

**szőnyegháza**

**BÉCS, Bauernmarkt 12.**

A tavaszi és nyári képes árjegyzék megjelent és kívánatra barkinek

ingyen és portómentesen beküldetik.

Ez az árjegyzék sok sikerült képet tartalmaz, u. m.:

**Ujdonságok**

**1897.**

**Egész öltönyök. Szőnyegek. Confectiók. Fűgönyök. Kalapok. Ernyők. Bútorszövetek. Fehérneműek stb. Terítők stb.**

A nagy kelme mintagyűjtemény kívánatra postafordultával ingyen és portómentesen küldetik. Minden megrendelés gondosan, lelkiismeretesen és pontosan lesz teljesítve.

**Levelezés bármely nyelven.**



**Vinador**

Hamburg.

Bécs.

Uj védjegy veres nyomással a kupakon.

Különbféle külföldi bor- és cognac eredeti palaczkokban és eredeti árban kapható:

**Waisbecker Ede** ur fűszer-, csemege- és borkereskedésében és **Jánosa Gyula** ur fűszerkereskedésében.

**Poharankinti kimérés:**

**Waisbecker Ede** ur fűszer-, csemege- és borkereskedésében és **Lenner** kávéházban.

A Vinador cégre valamint a törvényileg bejegyzett fenti védjegyre tessék különösen figyelni miután csak az esetben vállalunk teljes felelősséget az itaiok valódisága és jóságáért.

**Keil-lakk**

(Glasur)

legkitünőbb mázoló-szer puha padló számára.  
1 nagy palaczk ára frt. 1.35 kr. — 1 kis palaczk ára 68 kr.

**Viasz-kenőcs**

legjobb és legegyszerűbb beoreztő-szer kemény padló számára. 1 köcsög ára 60 kr.

**Arany-fénymáz**

képekreték stb. bearányozására  
1 kis palaczk ára 20 kr.

**F e h e r „G l a s u r”-f é n y m á z**

Legjobb szer mosdó-asztalok, ajtók, ablakdeszkák stb. ujonnan való befejtésére.  
1 kis doboz ára 45 kr. — 1 nagy doboz ára 75 kr.

**Mindenkor kaphatók: U n g e r J ó z s e f** cégénél Köszegen.

**Valódi brünni posztoszövetek.**

Egy vég 3.10 méter	frt 3.10 jó	} valódi
hosszu. teljes uri-	frt 4.10 jó	
öltöny ára csak	frt 4.80 jó	
	frt 6.— jobb	
	frt 7.75 finom	

Egy vég egy fekete szalonöltönyhöz 10 frt Felöltözövek, loden, peruvien, dosking, állami és vasuti tisztviselőknak való szövetek, legfinomabb kammgarn és cheviolokat stb. stb. küldi gyári áron a pontos és szolidnak ismert

posztogyári raktár **Kiesel-Amhof Brünben.**

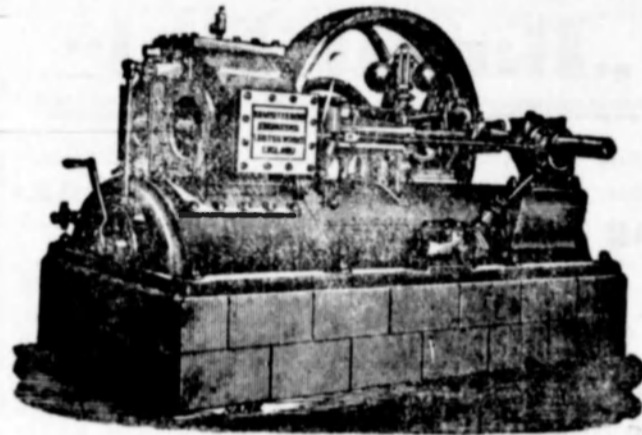
**Minták ingyen és bérmentve. Mintahű szállítás.**

**Figyelemreméltó!** A t. közönségnek fontos azt tudni, hogy a szöveteket közvetlen helyről való beszerzés esetén sokkal olcsóbban kapja, mint a közvetítő kereskedelem útján. A Kiesel-Amhof brünni cég az összes posztókat valódi gyári áron küldi szét és nem számítja hozzá a magánvétel annyira megkárosító gyűvevett szabóengedményt.

**K O T Z Ó P Á L.**

**gépészmérnök,**

Budapest, üllői-ut 18. szám alatt.



Ajánl 2 1/2, 3, 3 1/2 lóerejű

**szöges cséplőkészleteket,**

továbbá 4, 5, 6, 8, 10 és 12 lóerejű

**s i n e s g ő z c s é p l ő g é p e k e t**

hosszú szalmazókkal, aló szelelővel a rendkívül nagy feleletű rostákkal, árpahéjazóval és választóhouzerrel,

**fa- és szénfűtésű és eredeti szalmafüto**

**GÖZMOZGONYÓKAT.**

Továbbá R. Garret & Sohns fölülmulhatatlan 40% tüzelőanyag megtakarító

**kompond gőzmozgonyokat,**

legjobbnak elismert brandtfortli önműködő amerikai kéveköttő aratógépeket. Eredeti amerikai szénagyűjtőt egy vagy két ló befogására alkalmazható kombinált ruddal. Servetű és szorvavető gépeket és mindennemű egyéb ki-abb gazdasági gépeket.

**Jutányos árak. — Kedvező feltételek.**

Vidéki ügynökök kerestetnek.

**Spanyol-bor nagykereskedés.**

# Ritka alkalom!

Röfös-, posztó-, vászon- és divatáru üzletnek felosztása miatt dús raktáromat hatóságilag engedélyezett

## végeladás

utján mélyen leszállított árak mellett elárverezem.

Király-út. **Báron Jakob.**

### Legbiztosabb szer.

Az általánosan elismert és jó hatásának bizonyult

## „Barát Ital”

ezimű növényeszer gyomor likör készítményem, **székrekedés, étvágytalanság** és az ebből eredő bajok ellen.

Használati könyvvel együtt, egy üveg ára 40 és 80 kr.

Kapható **Köszegen**: Unger József, Jánosa Gyula, Grastyán József és Wentzl Ede urak fűszerüzleteiben, továbbá a gyártelepen, Hm.-Vásárhely, Árpád-u. 12 sz. alatt.

**Zenke Zoltán.**

### Sömör

## gyógyítása.

A száraz, nedvező pikkelyes sömör (dohrocot) és a velük járó türethetetlen **viszketőséget** biztosan gyógyítja — meg azokon is, a kik eddig sehol sem tudtak meggyógyulni. **Hebra dr. sömör-halál** (flechtentod) nevű szere. Alkalmazása külső és ártalmatlan. Ára 6 frt. Az árak pénzben vagy levelbelyeghen való beküldése után vám- és portofizetés nélkül küldi **St. Marie-Droguele Danzig** (Nemecországban)

### Richter-féle Horgony-Pain-Expeller Liniment. Capsici comp.

Ezen hírneves naxszert ellentáll az idő megpróbáltatásnak, mert már több mint 27 év óta megbízható, fájdalomcsillapító bedőzöltségeket alkalmaztatik közvényőel, csomók, fagyás, gátszaga, és meghulesoknál és az orvosok által ismertetett és mindig gyakrabban rendeltek. A valódi Horgony-Pain-Expeller, gyarkorta Horgony-Liniment (Invezes) alatt, nem titkos szer, hanem igazi népszerű házi-szer, melynek egy háztartásban sem kellene hiányozni. 40 kr., 70 kr. és 1 frt. üvegenkénti árban majdnem minden gyógyszerárban készletben van; főraktár: **H. B. K. J. Gyógyszeráránál Budapest.** Bevásárlás alkalmával igen óvatossá legyünk, mert több kicserített utángát van forgalomban. Ki nem akar megkárosodni, az minden egyes üveg „Horgony” vedeszt és Richter országyegyzés nélkül mint nem valódit utasítva vissza. **RICHTER F. AB. és társa, cs. és kir. udvari szállítók, ROOBLSTADT.**



Alapított 1858.

## Budapesti Szivattyu- és Gépgyár Részvény-Társaság

(ezelőtt WALSER FERENCZ)

**BUDAPESTEN, VI. ker., Külső váci-ut 45. szám.**

Sürgönyezim: **SZIVATTYUGYÁR BUDAPEST.**

### GYÁRT:

mindenféle gőzgépet Schmidt-féle forrgőzmotorokat (40% - számotakarítás), petroleum és benzín-motorokat, Keretfűrészeket és esertoroket Gőzkazánokat, előmelegítőket, tartányokat, Hidákat és egyéb vasszerkezeteket. Mindent **szivattyukat** gőz-, szij- és kézi hajtásra, valamint villamos üzemre. Artézi kútfelépítményeket vasból. Tűzfeeskendőket és vízszállítókat, tűzoltósági felszerelési tárgyakat. Köztisztasági szereket, öntöző-kocsikat, sárkaparó és seprőgépeket, hőkéket és uthengereket. Egészségügyi szereket mint gőzferőtlenítő készülékeket és teljes fertőtlenítő telepeket, pöczegödőr tisztító készülékeket. Vas- és ércöntvényeket, harangokat. Kéményöntésű acélfelületli tűzrostélyokat egyenes és kigyóalakban, valamint polygon rostélyokat.

**LÉTESIT:** vízműveket, csatornázásokat, vízvezeték és légszeszberendezéseket, központi fűtéseket.

Árjegyzékek és költségvetések ingyen és bérmentve küldetnek.

Ki iszik

## Kathreiner-féle Kneipp-maláta-kávét?



**Mindenki** ki félti az egészségét és mégsem akar lemondani a kávé megszokott kellemes élvezetéről. Mert a Kathreiner-kávé hozzátelege által elvész az idegizgató kávékavénak általánosan ismert és rendes használatnál annyira egészségrontó hatása.

**Mindenki** a kinek egészségét valami megrontotta. Különösen ideggyomorhántalmakban szenvedőknél sok ezer esetben a legegészségesebb és a legönnyebben megemészthető italnak bizonyult a tiszta Kathreiner-kávé.

**Minden** asszony és gyermek, a kiknek gyöngye szervezetére különösen jótékony hatással van a tápláló Kathreiner-kávé s a kik kellemes, enyhé ize miatt, egy bakkávével keverve, mint tisztán nagyon szeretik.

**Mindenki** a ki a háztartásban takarékos, de izletes és a mellett egészséges kávéfált mégsem akar magától megvonni. Takarékosági szempontból is ajánlható a Kathreiner-kávé, akár bakkávéval vegyítve, akár tisztán.

A Kathreiner-féle Kneipp-maláta-kávé valóban egészségi és családi kávé, a mely szemekben a legjobb malából készült; a bakkávé kedvelt izet a Kathreiner-féle gyártási mód adja meg neki, a mely a legfinesebb szaktelítelyektől ellermva, minden muvelt alamban tért földitott Csak a Kathreiner-kávé egyesíti magában a bakkávé kellemes ízét és a maláta-kávének egészséges, orvosilag elismert és megerősített előnyeit.

### Kérelmem:

Tevedések és megkérősdás kikerülése végett bevásárlás alkalmával tessék jól vigyázni az eredeti dobozra, a melyen ez a felírás van **Kathreiner.**

AS OLYAN CSOMAGBAN, A MELYEN NINC S RAJTA A **Kathreiner** NÉV, HAMISÍTOTT KÁVÉ VAN.



# Hoff János-féle maláta-készület

gyengék és betegek részére.

### Hoff János-féle maláta-egészségi-ital.

Legjobb és jürü erősitő szer mell-, tüdő- és gyomorhajoknál, emésztőhajoknál és teljes egyengülénel.

Tíz év, vagy még hosszabb idő óta veszem önnél a maláta egészségi sert. Ez az egyetlen szer, mely nőmnek teljes egészségét ismét helyrehozta. Kérek egy új küldeményt.

Bögner C. Béca, Hoffmülgaase.

### Hoff János-féle

### konzentrált maláta-kivonat.

Torokhurat- és idült hurutnál; kivált gyermekeknek a lélekzszervek megbetegedéseivel ajánlható, nagyon kellemes szer.

Azon maláta-készítményei valóban jó eroteljes gyógyszer. Kérek tehát mgint 5 nagy üveg koncentrált maláta-kivonatot, egy font maláta-chocoládet és két zacskó maláta-mell-czukrocakát nekem küldeni.

Flacher G. Örnagy a 37. gyalogezrednél, Nagyvárad.

### Hoff János-féle

### egészségi-maláta-chocoláde.

Gyengeségnél, verszegénységél, ideg-bajnál, álmatlanságnál és étvágytalanságnál nagyon jónk bizonyult. Nagyon jótü, tápláló és különös sikerrel lön használva gyengé gyermekeknek és tápláló anyáknál.

Az ön maláta-chocoládeja a legkitünőbb, a mit ismerek. En ezen kellemes italt idült gyomor, illetőleg emésztőzavaroknál, sápadtság-nál és minden gyengeségi állapotnál mindig jó eredménnyel használtam.

Dr Nicolai, orvos Triebelben.

### Hoff János-féle

### maláta-kivonat-melleczukorkák.

Köhögésnél, rekedtségnél, nyálkásodás-nál felülmulhatalan. A valódi maláta-kivonat-mell-czukorkák az emésztést zavartalanul hagyva, bármily mennyiségben vehetők be.

Ceodálatos volt gyors gyógyulásom a makacs köhögésből az ön maláta-kivonat mell-czukorkái által.

v. Zedlitz-Neakirch, Waldenburg.

Az ön cukorkái a feleásem köhögése és lélekzói bajai ellen nagyon jó szernek bizonyulnak.

Busch, plébános Weischütz.

**Kapható Köszegce:** Babics István gyógyszerész és Waisbecker Ede kereskedő uraknál ugymint Budapesten Török József gyógyszerész urnál, Király-utca 12. sz. és direct

**Hoff János cs. és k. udvari szállítónál, Bécs, I. kerület, Graber Breunestrasse 8. sz.**

Tervezet és árjegyzék ingyen és bérmentve.